

**DANE OSOBY SKŁADAJĄCEJ PODANIE**

Cieszyn, dnia .....

.....  
(imię i nazwisko)

URZĄD STANU CYWILNEGO W CIESZYNIE

Wpł. dnia .....

Nr USC .....

.....  
(adres)

.....  
(nr telefonu)

Kierownik  
Urzędu Stanu Cywilnego  
w Cieszynie

Zwracam się z prośbą o umiejscowienie/odtworzenie w rejestrze stanu cywilnego **aktu małżeństwa** (imiona i nazwiska, data i miejsce zawarcia małżeństwa zgodnie z przedkładanym dokumentem)

.....  
.....  
Załączam odpis aktu małżeństwa w języku .....wraz z jego tłumaczeniem na język polski przez tłumacza przysięgłego.

Proszę o dostosowanie do reguł pisowni polskiej pisowni następujących danych\*:

.....  
.....  
Oświadczamy, że po ślubie\*:

Mężczyzna nosi nazwisko .....

Kobieta nosi nazwisko .....

Dzieci noszą/będą nosić nazwisko .....

Oświadczam, że nie dokonywałam/łem wpisu w/w aktu do polskich ksiąg w żadnym Urzędzie Stanu Cywilnego w Polsce.

Na podstawie art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenia o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 4.05.2016, str.1) Urząd Stanu Cywilnego w Cieszynie informuje, że:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Burmistrz Miasta Cieszyna, Rynek 1, 43-400 Cieszyn, tel. 33 4794 200
2. Dane kontaktowe inspektora ochrony danych: Urząd Miejski w Cieszynie, Rynek 1, 43-400 Cieszyn,e-mail: iod@um.cieszyn.pl, tel. 33 4794 200
3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu rejestracji zdarzenia, które nastąpiło poza granicami RP na podstawie art. 99, art. 109 ustawy z dnia 28 listopada 2014 r. Prawo o aktach stanu cywilnego (Dz. U. 2016,2064 t.j.), art. 15 prawa prywatnego międzynarodowego z dnia 4 lutego 2011 r. (Dz. U. 2015.1792), art. 25 par. 1 ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Dz. U. 2017.682 t.j.)
4. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane zgodnie z załącznikiem do Rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 stycznia 2011 r. w sprawie instrukcji kancelaryjnej, jednolitych rzeczowych wykazów akt oraz instrukcji w sprawie organizacji i zakresu działania archiwów zakładowych (Dz. U. 2011.14.67) przez okres przewidziany dla klasy 5353
5. Posiada Pani/Pan prawo dostępu do treści swoich danych, prawo ich sprostowania
6. Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, iż przetwarzanie danych osobowych dotyczących Pani/Pana danych narusza przepisy rozporządzenia 2016/679
7. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest warunkiem ustawowym, a konsekwencją niepodania danych osobowych będzie pozostawienie wniosku bez rozpatrzenia.
8. Podanie Panią/Pana numeru telefonu jest dobrowolne, jednak ułatwia kontakt z osobą bezpośrednio prowadzącą sprawę, a przez to przyspiesza postępowanie.

.....  
/ podpisy męża i żony /